



د افغانستان اسلامي جمهوریت

د عدلیې وزارت

رسمي جریده

فوق العاده ګڼه

مقررۀ حمایت حقوق بشر در ادارت دولتی

تاریخ نشر: (۲۶) سنبله سال ۱۳۹۳ هـ.ش نمبر مسلسل: (۱۱۴۸)

## مصوبه

شورای وزیران جمهوری اسلامی افغانستان در مورد انفاذ مقرره حمایت حقوق بشر در ادارت  
دولتی

شماره: (۱۸)

تاریخ: ۱۳۹۳/۵/۱۳

### ماده اول:

مقرره حمایت حقوق بشر در ادارت دولتی را که در جلسه مؤرخ ۱۳۹۳/۵/۱۳ شورای وزیران جمهوری اسلامی افغانستان به داخل (۳) فصل و (۱۲) ماده تصویب گردیده است، منظور می دارم.

### ماده دوم:

این مصوبه همراه با مقرره، از تاریخ نشر در جریده رسمی، نافذ می گردد.

حامد کرزی

رئیس جمهوری اسلامی افغانستان

## فهرست مندرجات

### مقررۀ حمايت حقوق بشر در ادارات دولتي

#### فصل اول

##### احكام عمومي

<u>صفحه</u>	<u>عنوان</u>	<u>ماده</u>
۱.....	منظور وضع.....	ماده اول:
۱.....	مرجع نظارت.....	ماده دوم:
۱.....	نام اختصاري.....	ماده سوم:

#### فصل دوم

##### وظايف و صلاحيت ها

۲.....	اداره حمايت حقوق بشر.....	ماده چهارم:
۲.....	وظايف و صلاحيت ها.....	ماده پنجم:
۳.....	کميته انسجام و هماهنگي.....	ماده ششم:
۴.....	وظايف کميته.....	ماده هفتم:
۴.....	جلسات کميته.....	ماده هشتم:
۵.....	مکلفيت ادارات دولتي.....	ماده نهم:

#### فصل سوم

##### احكام نهايي

۵.....	همکاري با کميسیون مستقل حقوق بشر و نهاد هاي جامعه مدني.....	ماده دهم:
۵.....	جلب همکاري هاي مالي.....	ماده يازدهم:
۵.....	تاريخ انفاذ.....	ماده دوازدهم:

# مقررۀ حمایت حقوق بشر در ادارت دولتی

## فصل اول

### احکام عمومی

#### منظور وضع

##### مادۀ اول:

این مقررۀ به منظور تحقق اهداف ذیل وضع گردیده است:

- ۱- فراهم نمودن زمینه رعایت اعلامیۀ جهانی حقوق بشر، میثاق ها و معاهدات بین المللی حقوق بشر که دولت جمهوری اسلامی افغانستان به آن ملحق شده است، در ادارت دولتی.
- ۲- فراهم نمودن زمینه تطبیق سفارشات میکانیزم های نظارتی نهاد های ملی و بین المللی حقوق بشر در ادارت دولتی در مطابقت با اسناد تقنینی نافذ.
- ۳- هماهنگی قوانین، مقررۀ ها پالیسی ها، استراتژی ها و برنامه های ادارت دولتی با معیار های حقوق بشر.
- ۴- ارتقای سطح آگاهی کارکنان وزارت ها، ریاست های عمومی مستقل، تصدی ها و شرکت های دولتی و مختلط و منسوبین نظامی در عرصۀ حمایت حقوق بشر.

#### مرجع نظارت

##### مادۀ دوم:

وزارت عدلیه از تطبیق احکام این مقررۀ در وزارت ها، ریاست های عمومی مستقل، تصدی ها و شرکت های دولتی و مختلط نظارت می نماید.

#### نام اختصاری

##### مادۀ سوم:

وزارت ها، ریاست های عمومی مستقل، تصدی ها و شرکت های دولتی و مختلط منبهد در این مقررۀ بنام ادارت دولتی یاد می گردد.

## فصل دوم

### وظایف و صلاحیت ها

#### اداره حمایت حقوق بشر

##### ماده چهارم:

اداره حمایت حقوق بشر در چوکات وزارت عدلیه فعالیت نموده، در اجراءات خویش احکام این مقررہ و سایر اسناد تقنینی را ملاک عمل قرار می دهد.

#### وظایف و صلاحیت ها

##### ماده پنجم:

اداره حمایت از حقوق بشر دارای وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

- ۱- پیگیری از تطبیق میثاق های بین المللی حقوق بشر و پروتوکول های منضمه آن در ادارات دولتی.
- ۲- همکاری با ادارات دولتی ذیربط و کمیسیون مستقل حقوق بشر افغانستان در عرضه تطبیق میثاق های بین المللی حقوق بشر و پروتوکول های منضمه آن.
- ۳- پیگیری سفارشات و قطعنامه های سازمان ملل متحد و سایر میکانیزم های ملی و بین المللی در عرضه حقوق بشر در سفارشات کمیسیون مستقل حقوق بشر افغانستان، در ادارات دولتی و حصول اطمینان از اجراءات آنها در زمینه.
- ۴- همکاری با کمیسیون مستقل حقوق بشر و وزارت امور خارجه در زمینه تهیه گزارش به نهاد های ناظر سازمان ملل متحد.
- ۵- تدویر برنامه های آموزشی به منظور بلند بردن سطح آگاهی کارکنان ادارات دولتی و منسوبین نظامی در عرصه حقوق بشر، در هماهنگی با کمیسیون مستقل حقوق بشر.
- ۶- جمع آوری معلومات در مورد رعایت موازین حقوق بشری در ادارات دولتی و ارائه آن به کمیته هماهنگی جهت بررسی و اتخاذ تصمیم لازم در زمینه.
- ۷- مطالعه و بررسی اسناد تقنینی، پالیسی ها و استراتژی های ادارات دولتی جهت رعایت میثاق های بین المللی حقوق بشر و ابراز نظر در زمینه.

۸ - طرح ترتیب لوایح و طرز العمل ها در زمینه حقوق بشر.

۹ - تشخیص اولویت های کاری ادارات دولتی در عرضه حقوق بشر در هماهنگی با آنها.

۱۰ - ترتیب پلان کاری اداره.

۱۱ - ارائه گزارش از اجراات و فعالیت های خویش به کمیته هماهنگی و مقام وزارت و نشر آن غرض آگاهی عامه.

۱۲ - انجام سایر وظایفی که از طرف کمیته هماهنگی و یا وزارت عدلیه به اداره محول می گردد.

### کمیته انسجام و هماهنگی

ماده ششم:

(۱) به منظور انسجام و هماهنگی بهتر امور مربوط به حمایت حقوق بشر در ادارات دولتی، کمیته انسجام و هماهنگی به ترکیب ذیل ایجاد می گردد:

۱- وزیر عدلیه به حیث رئیس.

۲- معاون وزارت دفاع ملی به حیث عضو.

۳- معین وزارت امور داخله به حیث عضو.

۴- معین وزارت امور خارجه به حیث عضو.

۵- معین وزارت معارف به حیث عضو.

۶- معین وزارت مالیه به حیث عضو.

۷- معین وزارت صحت عامه به حیث عضو.

۸- معین وزارت امور زنان به حیث عضو.

۹- معین وزارت کار، امور اجتماعی، شهدا و معلولین به حیث عضو.

۱۰- معین وزارت مهاجرین و عودت کنندگان به حیث عضو.

۱۱- معین وزارت اطلاعات و فرهنگ به حیث عضو.

۱۲- مرستیال لوی خانونالی به حیث عضو.

۱۳- نماینده با صلاحیت کمیسیون مستقل حقوق بشر افغانستان به حیث عضو.

۱۴- یک نفر نماینده منتخب جامعه مدنی به حیث عضو.

۱۵- مسئول اداره حمایت حقوق بشر به حیث عضو.

(۲) کمیته انسجام و هماهنگی در صورت لزوم می تواند نماینده سایر ادارات دولتی را در جلسات خویش دعوت نماید.

(۳) کمیته انسجام و هماهنگی منبهد در این مقررده بنام کمیته یاد می گردد.

## وظایف کمیته

### ماده هفتم:

کمیته دارای وظایف و صلاحیت های ذیل می باشد:

- ۱- بررسی گزارش اداره حمایت حقوق بشر و سایر ادارات دولتی در ساحة مربوط.
- ۲- بررسی سفارشات نهاد های ملی و بین المللی در مطابقت با تعهدات بین المللی حقوق بشر و بررسی گزارش تطبیق آن در ادارات دولتی.
- ۳- بررسی مشکلات مربوط به عدم رعایت معیار های حقوق بشر در ادارات دولتی و ارائه راه حل مناسب.
- ۴- ارائه پیشنهادات مبنی بر تعدیل احکام این مقررده و اصلاح اسناد تقنینی، پالیسی ها و استراتژی های در رابطه به مطابقت آن با معیار های حقوق بشر به مراجع مربوط.
- ۵- تأیید اولویت های کاری ادارات دولتی در زمینه اجرای مکلفیت های بین المللی حقوق بشر.
- ۶- تصویب لوایح و طرز العمل ها.

## جلسات کمیته

### ماده هشتم:

- ۱- جلسات کمیته در هر سه ماه یکبار دایر می گردد و جلسات فوق العاده آن به تصمیم رئیس کمیته یا پیشنهاد اکثریت اعضای آن و منظوری رئیس کمیته دایر شده می تواند.
- ۲- نصاب تدویر جلسات کمیته، با حضور حد اقل (۹) نفر اعضای آن تکمیل می گردد.
- ۳- تصمیم کمیته با دو ثلث آرای اعضای حاضر جلسه اتخاذ می گردد.
- ۴- تصمیم کمیته با سایر ادارات ذیربط رسماً ابلاغ می گردد.
- ۵- طرز فعالیت کمیته در لایحه جداگانه تنظیم می گردد.

## مکلفیت ادارات دولتی

ماده نهم:

ادارات دولتی مکلف به رعایت موارد ذیل می باشند:

- ۱- همکاری با اداره حمایت حقوق بشر.
- ۲- ارائه معلومات و گزارش اجراءات مربوط در زمان معین به اداره حمایت حقوق بشر.
- ۳- تطبیق اولویت های کاری اداره مربوط در عرضه حقوق بشر.
- ۴- تعیین نماینده ارتباطی به منظور تماس مستقیم با اداره حمایت حقوق بشر.
- ۵- تنظیم هماهنگی و تطبیق بهتر مکلفیت های بین المللی حقوق بشر در ادارات مربوط.

## فصل سوم

### احکام نهایی

## همکاری با کمیسیون مستقل حقوق بشر و نهاد های جامعه مدنی

ماده دهم:

اداره حمایت حقوق بشر با کمیسیون مستقل حقوق بشر افغانستان و نهاد های جامعه مدنی ذیربط در عرصه نظارت از تطبیق میثاق های بین المللی حقوق بشر و پیگیری سفارشات سازمان ملل متحد همکاری می کند.

## جلب همکاری های مالی

ماده یازدهم:

وزارت عدلیه، به منظور اجرای بهتر فعالیت های اداره حمایت حقوق بشر، مساعدت های مالی و تخنیکی مؤسسات غیر دولتی و سازمان های بین المللی را جلب می نماید.

## تاریخ انفاذ

ماده دوازدهم:

این مقرر از تاریخ نشر در جریده رسمی، نافذ می گردد.